

# FORMULAIRE DE PRODUCTION

Ce document devra être adressé, dûment complété à :

**Office des faillites – Rue de l'Épervier 4 – Case postale 64 – 2053 Cernier**

**Faillite de :** .....  
.....  
.....

**Créancier :** .....  
.....  
.....

No(s) de téléphone et/ou portable ..... ( n° direct )

**IBAN** (obligatoire) : **CH** [ ][ ] [ ][ ][ ][ ] [ ][ ][ ][ ][ ] [ ][ ][ ][ ][ ][ ] [ ][ ][ ][ ][ ][ ][ ] [ ][ ][ ][ ][ ][ ][ ][ ]

**Représenté par :** .....  
.....  
.....

No(s) de téléphone et/ou portable ..... ( n° direct )

**IBAN** (obligatoire) : **CH** [ ][ ] [ ][ ][ ][ ] [ ][ ][ ][ ][ ] [ ][ ][ ][ ][ ][ ] [ ][ ][ ][ ][ ][ ][ ] [ ][ ][ ][ ][ ][ ][ ][ ]

**Montant de la créance :** (mention du salaire en « brut ») ..... CHF .....  
\* Intérêts dus au jour de la faillite : ( 5% selon la loi ) : ..... CHF .....  
\*\* Frais (joindre les justificatifs) : ..... CHF .....

**TOTAL :** CHF .....

**Titre et date de la créance :**

Salaire(s) impayé(s) du(des) mois de : ..... CHF .....  
Dédite, mois de : ..... CHF .....  
Solde vacances, ..... jour(s) et/ou ..... heure(s) : ..... CHF .....  
Dédite solde vacances, ..... CHF .....  
13<sup>ème</sup> salaire, mois de : ..... CHF .....  
Dédite 13<sup>ème</sup> salaire, mois de : ..... CHF .....  
Heures supplémentaires : ..... CHF .....  
Autre : ..... CHF .....  
..... CHF .....  
CHF .....

**Collocation demandée** (art. 219 L.P.) : en ..... classe.

**Pièces justificatives jointes à la présente production :**  copie du contrat de travail / d'apprentissage,  copie de la lettre de licenciement / résiliation,  copies des 6 dernières fiches de salaire,  décomptes des vacances et heures supplémentaires,  autre : .....  
.....

**Lieu et date :** ..... **Signature** (obligatoire) : .....

**N.B.** \* Les intérêts non calculés ne sont pas pris en considération  
\*\* Les frais non justifiés ne sont pas pris en considération

Pour obtenir un accusé de réception, vous pouvez adresser votre production en 2 exemplaires accompagnés d'une enveloppe affranchie à votre adresse.